



# abspann for Kids



Dein KinderKino-Programm. Kino-Spaß für Groß und Klein...



# ICH EINFACH 2 UNVERBESSERLICH 2

**AB 4. JULI IM KINO**

**AUCH IN 3D**

ILLUMINATION

[f/unverbesserlich.DE](https://www.facebook.com/unverbesserlich.DE)



**Ausgabe 7    Juni 2013 – August 2013**

[www.filmtheaterbetriebe.de](http://www.filmtheaterbetriebe.de)

Das KinderKino-Magazin der Traumpalast-Kinos  
Schorndorf, Waiblingen, Backnang, Esslingen, Nürtingen und Biberach.

**TRAUMPALAST** ★★

## Liebe Kinder,

herzlich willkommen zum KinderKino im Traumpalast!

Der Sommer steht vor der Tür und mit ihm jede Menge Sonne und Spaß... und tolle KinderKino-Filme! Damit es euch in den Sommerferien nie langweilig wird, haben wir wieder ein abwechslungsreiches KinderKino-Programm zusammengestellt!

Jeden Freitag Nachmittag laden wir euch zum günstigen Eintritt von nur 3,00 €\* zu einem ausgewählten Kinderfilm ein. Vergesst auch nicht, euch bei jedem Kinobesuch – ob im KinderKino oder zu einem anderen Kinderfilm\*\* – euren Stempel auf die KinderKino-Stempelkarte abzuholen, denn häufiger Kinobesuch wird bei uns belohnt!

Kennt ihr noch die kleinen gelben Minions aus „Ich – Einfach unverbesserlich“? Sie erleben ab 4. Juli gemeinsam mit dem Ex-Verbrecher Gru ihr zweites großes Kinoabenteuer – mein ganz persönlicher Filmtipp für euch!

**Und jetzt... viel Spaß mit dem neuen KinderKino-Programm!  
Bis bald im Traumpalast!**

Euer  
Livi Traumstar

**TRAUMPALAST®**  
Wir... sind Kino!

\* 3,00 € für Kinder bis einschl. 11 Jahre; ab 12 Jahren 4,00 €.

\*\* Zuschlag bei 3D-Projektion und Überlänge.

Familie = Mindestens ein Elternteil mit eigenem Kind.

Der zwölfjährige Azad muss mit seiner Familie aus seinem Heimatland im Mittleren Osten fliehen. Die Familie wird bei der Flucht getrennt und Azad und sein Bruder Tigris landen anstatt in Deutschland in Stockholm...

Norwegen 2007, frei ab 0 Jahre



Hoppet

Mein Freund, der Delfin



Sawyer findet ein junges Delfinweibchen, dessen Schwanzflosse durch eine Krebsreue verletzt wurde. Zunächst scheint es nicht viel Hoffnung für den Delfin zu geben, doch Sawyer kümmert sich aufopfernd um das Tier...

USA 2011, frei ab 0 Jahre

Nur nichts Neues ausprobieren! Das ist das Motto von Grug, Oberhaupt der Steinzeitfamilie Crood. Als allerdings die Heimathöhle bei einem Erdbeben verschüttet wird, bleibt den Croods nur übrig, die Welt ausserhalb der Höhle zu erkunden...

USA 2013, frei ab 0 Jahre



Die Croods

Kletter-Ida



Die kleine 12-jährige Ida verhält sich nicht wie ein typisches Mädchen. Denn sie spielt nicht mit Puppen, sondern ihre Faszination ist das Klettern. Mit ihren Freunden Jonas und Sebastian klettert sie auf alles was sich irgendwie besteigen lässt...

Dänemark 2001, frei ab 6 Jahre





### Der kleine Maulwurf



Der kleine Maulwurf wurde von dem Prager Zeichner Zdeněk Miler erschaffen. Bekannt wurde der Maulwurf in Deutschland durch die Sendung mit der Maus. Acht Episoden seiner schönsten Abenteuer wurden für diesen Film zusammengestellt.

*Tschechien 1963, frei ab 0 Jahre*

Mary Katherine glaubt ihrem Vater kein Wort. Seiner Meinung nach soll im Wald ein Krieg zwischen guten und bösen Mächten herrschen. Ausgetragen wird dieser von Vögeln, Schnecken, Insekten, und kleinen Waldmenschen...

*USA 2013, frei ab 6 Jahre*

### Epic – Verborgenes Königreich



Die Kinderdetektive Luk, Patrick und Biggy stehen vor einem großen Abenteuer. Per Zufall haben sie einen mysteriösen Drachenschlüssel gefunden, welcher wohl etwas mit dem sehr alten chinesischen Mythos der 1000 Drachen zu tun hat...

*Deutschland 2010, frei ab 6 Jahre*

### Tiger-Team – Der Berg der 1000 Drachen



Roddy St. James ist eine Maus, die keine Ahnung vom richtigen Leben hat. Er lebt in einer Nobelwohnung in dem gehobenen Stadtteil Kensington in London. Doch plötzlich kriecht aus dem Spülbecken die unflätige Abwasserratte Sid...

*USA 2006, frei ab 0 Jahre*

### Flutsch und weg



Mr. Bean (Rowan Atkinson) hat allen Grund zur Freude. Bei der Lotterie seiner Kirchengemeinde hat er doch wirklich eine Woche Urlaub und eine Videokamera gewonnen. Mr. Bean macht sich sofort auf den Weg nach Cannes an die Côte d'Azur...

*Großbritannien 2007, frei ab 0 Jahre*

### Mr. Bean macht Ferien



### Sommer



Der 15-jährige Tim zieht aus der Großstadt zu seiner Großmutter auf eine kleine Nordseeinsel. Doch dort macht er sich zunächst einmal ziemlich unbeliebt. Er setzt sich nämlich für den Außenseiter Eric ein und gerät so ins Visier einer Surfer-Clique...

*Deutschland 2008, frei ab 6 Jahre*

### Die Monster Uni



Die beiden Monster James P. „Sulley“ Sullivan und Mike Glotzkowski mussten vor ihrer Zeit in der Monster AG ein Studium für Monster absolvieren. Dort wird den jungen Monstern das Erschrecken beigebracht.

*USA 2013, FSK unbekannt*

### Fünf Freunde 2



In den Sommerferien machen sich George, Julian, Dick, Anne und der Hund Timmy auf zu einer Faradtour ins berühmte Katzenmoor. Dort soll ein sagenumwobener Smaragd verschollen sein...

*Deutschland 2012, frei ab 0 Jahre*

### Ich – Einfach unverbesserlich 2



Nachdem der frühere Schurke Gru mittlerweile zu einem netten Menschen geworden ist, wartet nun eine neue Aufgabe auf ihn. Da er, als Bösewicht, mit der Denkweise von Verbrechern bestens vertraut ist, wird er von Lucy Wild rekrutiert...

USA 2013, FSK unbekannt

Prosper und Bo sind Waisenkinder und auf der Flucht vor ihren bösen Pflegeeltern. In Venedig finden sie Unterschlupf bei Scipio. Er ist der so genannte Herr der Diebe, da er die Reichen bestiehlt, um für seine Bande zu sorgen...

Deutschland 2005, frei ab 0 Jahre

### Herr der Diebe



### Hanni & Nanni 3



Hanni und Nanni und die anderen Mädchen des Internats Lindenhof sind gespannt auf die Austauschschülerinnen aus England. Als der Bus endlich ankommt, stellt sich heraus, dass es sich bei den Austauschschülern um Jungs handelt...

Deutschland 2012, frei ab 0 Jahre

Paris, 1931. Seit sein Vater ums Leben gekommen ist, lebt der 12-jährige Hugo auf dem Dachboden des Pariser Bahnhofs. Von seinem Vater hat er nur ein Notizbuch und einen scheinbar kaputten Roboter geerbt...

USA 2011, frei ab 6 Jahre

### Hugo Cabret



Tinkerbell lebt mit den anderen Sommerfeen auf der warmen Seite des Waldes. Im Winterwald, wo immer Schnee liegt, leben die Winter-Feen. Den Feen ist es verboten, die Grenze der Wälder zu überschreiten. Tink ist jedoch einfach zu neugierig...

USA 2012, frei ab 0 Jahre

### Das Geheimnis der Feenflügel



### Die Vampirschwestern



Die beiden Schwestern Sylvania und Daria sind gerade erst mit ihren Eltern aus Transsilvanien nach Deutschland gezogen. Ihr neuer Nachbar schöpft sofort Verdacht, dass es sich bei den Neuankömmlingen um eine Vampirfamilie handelt...

Deutschland 2012, frei ab 0 Jahre

### Gregs Tagebuch 3 – ich war´s nicht!



Das Schuljahr ist zu Ende und Greg Heffley freut sich auf die Sommerferien. All seine schönen Pläne lösen sich jedoch in Luft auf, als ihm sein Vater erklärt, dass er diese Ferien in einem Pfandfindercamp verbringen wird...

USA 2012, frei ab 0 Jahre

### Das große Krabbeln



Flick hat seine Kolonie in eine schlimme Situation gebracht: Aus Versehen hat er den gesamten Nahrungsmitteltribut für den bösen Grashüpfer Hopper und seine Bande vernichtet. Um seinen Fehler auszubügeln zieht Flick in die weite Welt...

USA 1998, frei ab 0 Jahre



## SCHORNDORF

Kartenhotline: 0 71 81 / 92 97 77

Filmbeginn immer um 14:30 Uhr!  
Mehr Infos unter: [www.traumpalast.de](http://www.traumpalast.de)

Freitag, 31. Mai  
„Das Geheimnis der Feenflügel“

Freitag, 7. Juni  
„Mein Freund, der Delfin“

Freitag, 14. Juni  
„Hoppet“

Freitag, 21. Juni  
„Die Croods“

Freitag, 28. Juni  
„Kletter-Ida“

Freitag, 5. Juli  
„Der kleine Maulwurf“

Freitag, 12. Juli  
„Epic – Verborgenes Königreich“

Freitag, 19. Juli  
„Tiger-Team – Der Berg der 1000 Drachen“

Freitag, 26. Juli  
„Flutsch und weg“

Freitag, 2. August  
„Mr. Bean macht Ferien“

Freitag, 9. August  
„Die Monster Uni“

Freitag, 16. August  
„Fünf Freunde 2“

Freitag, 23. August  
„Ich – Einfach unverbesserlich 2“

Freitag, 30. August  
„Herr der Diebe“

## WAIBLINGEN

Kartenhotline: 0 71 51 / 95 92 80

Filmbeginn immer um 14:30 Uhr!  
Mehr Infos unter: [www.traumpalast.de](http://www.traumpalast.de)

Freitag, 31. Mai  
„Mein Freund, der Delfin“

Freitag, 7. Juni  
„Hoppet“

Freitag, 14. Juni  
„Die Croods“

Freitag, 21. Juni  
„Kletter-Ida“

Freitag, 28. Juni  
„Der kleine Maulwurf“

Freitag, 5. Juli  
„Sommer“

Freitag, 12. Juli  
„Tiger-Team – Der Berg der 1000 Drachen“

Freitag, 19. Juli  
„Flutsch und weg“

Freitag, 26. Juli  
„Mr. Bean macht Ferien“

Freitag, 2. August  
„Die Monster Uni“

Freitag, 9. August  
„Fünf Freunde 2“

Freitag, 16. August  
„Ich – Einfach unverbesserlich 2“

Freitag, 23. August  
„Herr der Diebe“

Freitag, 30. August  
„Hanni & Nanni 3“



## BACKNANG

Kartenhotline: 0 71 91 / 91 27 999

Filmbeginn immer um 14:30 Uhr!  
Mehr Infos unter: [www.traumpalast.de](http://www.traumpalast.de)

Freitag, 31. Mai  
„Das große Krabbeln“

Freitag, 7. Juni  
„Gregs Tagebuch 3 – Ich war's nicht!“

Freitag, 14. Juni  
„Die Vampirschwestern“

Freitag, 21. Juni  
„Das Geheimnis der Feenflügel“

Freitag, 28. Juni  
„Mein Freund, der Delfin“

Freitag, 5. Juli  
„Hoppet“

Freitag, 12. Juli  
„Die Croods“

Freitag, 19. Juli  
„Kletter-Ida“

Freitag, 26. Juli  
„Der kleine Maulwurf“

Freitag, 2. August  
„Epic – Verborgenes Königreich“

Freitag, 9. August  
„Tiger-Team – Der Berg der 1000 Drachen“

Freitag, 16. August  
„Flutsch und weg“

Freitag, 23. August  
„Sommer“

Freitag, 30. August  
„Die Monster Uni“



## ESSLINGEN

Kartenhotline: 07 11 / 5 50 90 70

Filmbeginn immer um 15:00 Uhr!  
Mehr Infos unter: [www.traumpalast.de](http://www.traumpalast.de)

Freitag, 31. Mai  
„Hoppet“

Freitag, 7. Juni  
„Die Croods“

Freitag, 14. Juni  
„Kletter-Ida“

Freitag, 21. Juni  
„Der kleine Maulwurf“

Freitag, 28. Juni  
„Epic – Verborgenes Königreich“

Freitag, 5. Juli  
„Tiger-Team – Der Berg der 1000 Drachen“

Freitag, 12. Juli  
„Flutsch und weg“

Freitag, 19. Juli  
„Mr. Bean macht Ferien“

Freitag, 26. Juli  
„Die Monster Uni“

Freitag, 2. August  
„Fünf Freunde 2“

Freitag, 9. August  
„Ich – Einfach unverbesserlich 2“

Freitag, 16. August  
„Herr der Diebe“

Freitag, 23. August  
„Hanni & Nanni 3“

Freitag, 30. August  
„Hugo Cabret“



## NÜRTINGEN

Kartenhotline: 0 70 22 / 210 610

Filmbeginn immer um 15:00 Uhr!  
Mehr Infos unter: [www.traumpalast.de](http://www.traumpalast.de)

Freitag, 31. Mai  
„Die Vampirschwestern“

Freitag, 7. Juni  
„Das Geheimnis der Feenflügel“

Freitag, 14. Juni  
„Mein Freund, der Delfin“

Freitag, 21. Juni  
„Hoppet“

Freitag, 28. Juni  
„Die Croods“

Freitag, 5. Juli  
„Kletter-Ida“

Freitag, 12. Juli  
„Der kleine Maulwurf“

Freitag, 19. Juli  
„Epic – Verborgenes Königreich“

Freitag, 26. Juli  
„Tiger-Team – Der Berg der 1000 Drachen“

Freitag, 2. August  
„Flutsch und weg“

Freitag, 9. August  
„Mr. Bean macht Ferien“

Freitag, 16. August  
„Die Monster Uni“

Freitag, 23. August  
„Fünf Freunde 2“

Freitag, 30. August  
„Ich – Einfach unverbesserlich 2“

## BIBERACH

Kartenhotline: 0 73 51 / 1 30 50

Filmbeginn immer um 14:30 Uhr!  
Mehr Infos unter: [www.traumpalast.de](http://www.traumpalast.de)

Freitag, 31. Mai  
„Gregs Tagebuch 3 – Ich war's nicht!“

Freitag, 7. Juni  
„Die Vampirschwestern“

Freitag, 14. Juni  
„Das Geheimnis der Feenflügel“

Freitag, 21. Juni  
„Mein Freund, der Delfin“

Freitag, 28. Juni  
„Hoppet“

Freitag, 5. Juli  
„Die Croods“

Freitag, 12. Juli  
„Kletter-Ida“

Freitag, 19. Juli  
„Der kleine Maulwurf“

Freitag, 26. Juli  
„Epic – Verborgenes Königreich“

Freitag, 2. August  
„Tiger-Team – Der Berg der 1000 Drachen“

Freitag, 9. August  
„Flutsch und weg“

Freitag, 16. August  
„Mr. Bean macht Ferien“

Freitag, 23. August  
„Die Monster Uni“

Freitag, 30. August  
„Fünf Freunde 2“

Jeden Freitag laden wir euch zum günstigen Preis zu einem ausgewählten Kinderfilm ins KinderKino ein!

**Eintritt:**  
Kinder (bis einschließlich 11 Jahre) 3,00 € / Erwachsene 4,00 €

In jedem der Traumpalast-Kinos startet der Film immer freitags zur gleichen Uhrzeit!

Schorndorf: 14:30 Uhr  
Waiblingen: 14:30 Uhr  
Backnang: 14:30 Uhr  
Esslingen: 15:00 Uhr  
Nürtingen: 15:00 Uhr  
Biberach: 14:30 Uhr



## IMPRESSUM

**Redaktionsanschrift**  
Abspann for Kids  
c/o Lochmann Kino GmbH  
Waldseer Straße 3  
88400 Biberach

**Verantwortlich** in Sachen des Programms:  
Filmtheaterbetriebe Heinz Lochmann

**Leseranfragen, Kritik und Lob** bitte an  
[abspann@filmtheaterbetriebe.de](mailto:abspann@filmtheaterbetriebe.de)

Fragen zum Kinoprogramm an einem Kinostandort richten Sie bitte direkt an die Theaterleitung. Alle Adressen finden Sie unter [www.filmtheaterbetriebe.de](http://www.filmtheaterbetriebe.de).

Für unverlangt eingesendetes Bild- und Textmaterial wird keine Haftung übernommen. Vervielfältigung, Speicherung und Nachdruck nur mit Genehmigung der Redaktion.

Wir bemühen uns, das Urheberrecht zu beachten und ausschließlich freie Materialien oder von den Filmverleihern zur Publikation freigegebene Inhalte abzdrukken. Sollte uns hier einmal ein Fehler unterlaufen, bitten wir um Nachsicht.



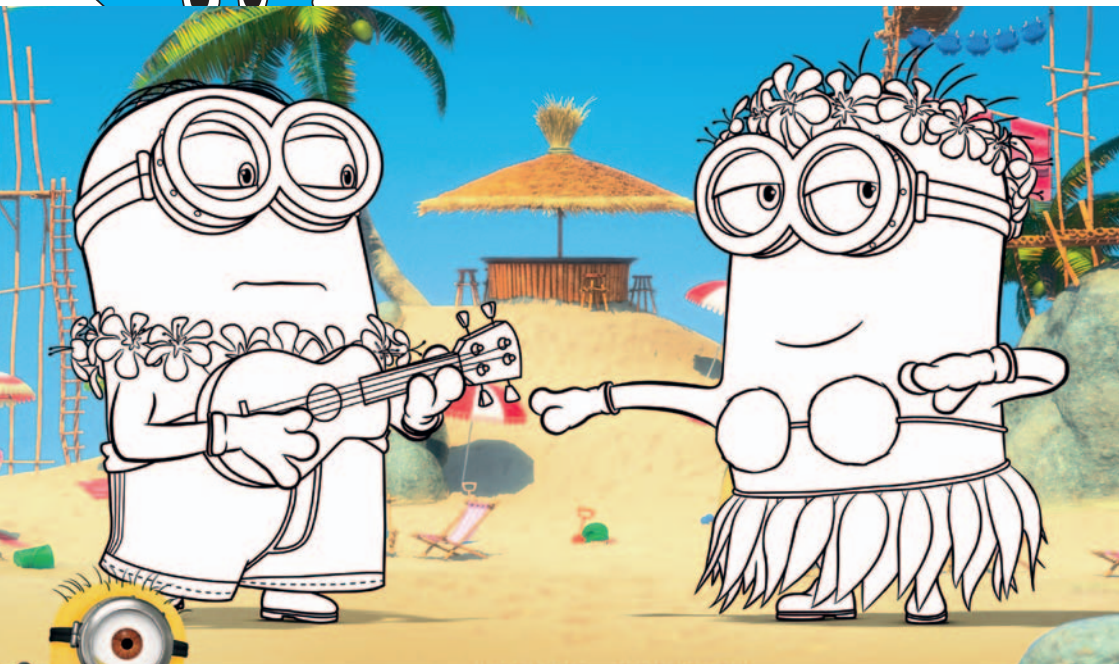
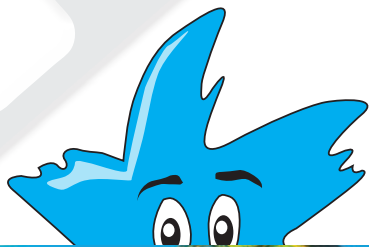
# Zum Ausmalen!



Livi's Filmtipp:

## Kinospaß mit den Minions!

Nachdem der frühere Schurke Gru mittlerweile zu einem netten Menschen geworden ist, wartet nun eine neue Aufgabe auf ihn: Da er, als ehemaliger Bösewicht, mit der Denkweise von Verbrechern und Gaunern bestens vertraut ist, wird er von der Agentin Lucy Wild rekrutiert, um nun gegen alles Böse auf dieser Erde zu kämpfen. Aber auch privat warten auf Gru neue Herausforderungen. Natürlich stehen ihm seine Minions tatkräftig zur Seite!



## HULA-HULA!

BRING DIE MINIONS IN HAWAII-STIMMUNG.

AB 4. JULI IM KINO

**ICH**  
EINFACH  
2  
MINIONS

P.S. Der nächste Abspann für Kids kommt am 30. August 2013!